

PARA: Comité Judicial del Senado

DE: Raul R.

ASUNTO: Apoyo al Proyecto de Ley HB 4111 sobre Protecciones contra la Discriminación de Inmigrantes

Estimado Presidente Prozanski, vicepresidente Thatcher y miembros del comité,

Mi nombre es Raul, soy del estado de Guerrero, México y hablo español. Tengo 40 años viviendo en Woodburn. Estoy escribiendo en apoyo al HB 4111, Protecciones contra la Discriminación de Inmigrantes.

Si he trabajado en el campo. Trabajé 16 años en los pinos, piscando. Ahora trabajo en un aserradero.

La presencia de la migra ha afectado mi vida. Ahora me afecta porque mi esposa ya no puede trabajar por miedo. Yo estoy con toda la carga económica. La renta, la comida, la depresión ya está afectando. He tenido que pedir dinero porque no alcanza.

He tenido que cambiar mi rutina. Antes podía salir y hacer mis cosas con mi esposa. Pero ahora solo salgo de mi casa para ir al trabajo. Y del trabajo a la casa. Salgo de mi casa con mucho miedo. No compro en las tiendas.

Me gustaría que los representantes y senadores entendieran que la migración nos está cambiando la vida. La depresión que tiene mi esposa porque yo tengo toda la carga del trabajo por el miedo a salir. La renta ha subido y el plan de salud no cubre muchas cosas.

Todos deberíamos poder vivir y trabajar sin miedo en Oregón. Los inmigrantes que viven en Oregón deberían poder buscar justicia, actualizar sus documentos laborales y no ser objeto de discriminación simplemente por provenir de una familia inmigrante. Todos los habitantes de Oregón deberían poder vivir y prosperar en nuestro estado, independientemente de dónde nacieron o cuándo llegaron a Oregón. Les pido a los legisladores que apoyen el HB 4111.

Gracias,

Raul R.

Trabajador de Aserradero

TO: Senate Committee On Judiciary
FROM: Raul R.
SUBJECT: Support HB 4111 Immigrant Anti-Discrimination Protections

Dear Chair Prozanski, Vice Chair Thatcher and members of the committee,

My name is Raul, I am from the state of Guerrero, Mexico and I speak Spanish. I have lived in Woodburn for 40 years. I am writing in support of HB 4111, Immigrant Anti-Discrimination Protections.

I have worked in the fields. I worked for 16 years in the pine forests, picking pine cones. Now I work in a sawmill.

The presence of immigration enforcement has affected my life. It is affecting me now because my wife can no longer work out of fear. I am bearing the entire financial burden. The rent, the food, the depression is already taking its toll. I have had to borrow money because we don't have enough.

I have had to change my routine. Before, I could go out and do things with my wife. But now I only leave my house to go to work. And from work back home. I leave my house with a lot of fear. I don't shop at the stores anymore.

I would like the representatives and senators to understand that immigration enforcement is changing our lives. My wife is suffering from depression because I have to carry the entire burden of work due to her fear of going out. The rent has gone up, and our health insurance doesn't cover many things.

We should all be able to live and work without fear in Oregon. Immigrant Oregonians should be able to seek justice, update their workplace documents and not be profiled simply because they come from an immigrant family. All Oregonians should be able to live and thrive in our state, regardless of where we were born or when we arrived in Oregon. I ask the legislators to support HB 4111.

Thank you,
Raul R.
Sawmill Worker